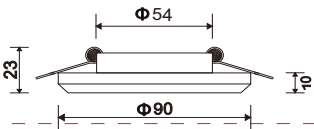
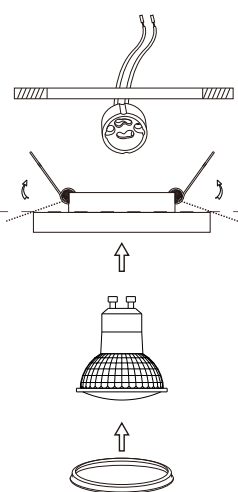


Instruction



1 x GU10 (50W)

Model: DL289-2-01-W
Collection: Downlight
Series: Metal Modern

 Recessed



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Vertiefungsloch in 220-240V 50Hz Stromnetz, wenn möglich mit Erdungsableitung zum Einbaupunkt.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromnetz. Wenn die Befestigung des Leuchte nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz in der Montageanleitung erfolgt, muss die Befestigung der Leuchte in der Montagebohrung erfolgen.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply disconnected.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out of the wall.
- Connect the lamp to the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/seat and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Turn on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установку світильника здійснюється при вимкненні електричної мережі.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Вивести в місце установки проводів напруги 220-240V 50 Гц.
- Підключити провод заземлення до світильника.
- Підключити світильник до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Встановити світильник в отвір/посадочне місце.
- Надійно закріпити.
- Встановити лампу у цоколь і зафіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світильника і переконатися в тому, що він працює належно.

Інструкція по установке:

- Установка светильника осуществляется при выключенной электрической сети.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место для накладных.
- Вывести в место установки проводов напруги 220-240V 50 Гц.
- Подключить провод заземления к светильнику.
- Подключить светильник к сети 220-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено дрот заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место.
- Установить лампу в цоколь и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrică / Fabrica de filial / Šube
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrics de rambla
/ Branch Factory / Oddział Fabryka / Filialna fabryka
magazynowa / Офіс заводу виробника / Офіс
розподільчої мережі / Офіс збуту виробника /
Делегация завода-производителя / Представительство
фабрики/завода / Репрезентација / 代表 工場

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes auf.

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte selbst durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- Befolgen Sie die Stromversorgung, das Netz-Spannungspegelbereich.
- Die Leuchte darf nicht abgebaut, Sie sollte nicht durch Spannungserregung...

- Stellen Sie die Leuchte so auf, dass der Originalverpackung in geschlossenen oder originalverpackten Behältern für einen Zeitraum von ~50 bis ~400 Stunden nicht ausgesetzt ist.
- Die Leuchten werden in der Originalverpackung, mit jedem Typ der geschlossenen Universalnetze befindet, das die Universalnetze und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleisten, schützen Sie die Leuchten gegen mechanische Beschädigungen und hohe Variation während des Transports.
- Die Leuchte darf nicht in feuchten Umgebungen oder in direktem Kontakt mit Wasser, Öl, Benzin, Öl, etc. verwendet werden.

- Schützen Sie die Strom, aus bevor Sie das Produkt reparieren.
- Schließen Sie das Erdkabel der Fixtures in der Verkabelung oder Teile der Stromleitung.
- Schützen Sie das Erdkabel der Fixtures in der Verkabelung oder Teile der Stromleitung.
- Bedienungsinstruktionen: Das Erdkabel nicht auf Entsorgung von elektrischen Geräten freigelegt ist.

Das Herstellungsdatum, Material, die Seriennummer und auf dem Produkt selbst im Format.
Verkaufsort:
Ankern:
Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers.

Safety guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must comply to the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended rated output.

- Lamps should be stored in their original packaging in closed boxes with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity up to 90%.
- Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Do not expose to humidity.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.

- Class I Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp, Earthing is obligatory.
- Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation, Earthing not necessary.
- Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing optional).

Maintenance Guidelines:

- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Disconnect power supply before performing any maintenance.
- Do not put the product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

Date of sale
Store stamp and seller signature

Инструкция по технике безопасности

Информация, содержащаяся в данной инструкции, необходима для правильного и безопасного использования и обслуживания до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установлена и подтверждена сертификация лампы производителя соответствующим законодательством.
- Перед подключением светильника необходимо убедиться, что технические данные соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Использование светильников по назначению. Не использовать на улице светильники, предназначенные для помещений.
- Включение и выключение светильника должно осуществляться выключателем, отвечающим требованиям безопасности.

- Класс защиты I. Предусмотрена двойная или усиленная изоляция, защитное заземление не требуется.
- Класс защиты II. Серийный низкого напряжения.
- Не подвергать воздействию влаги.
- Не подвергать воздействию температуры выше 40°C и относительной влажности более 90%.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, лампы и лампы заводского производства, обеспечивающие их сохранность и защиту от повреждений.
- Класс защиты I. Цепь лампы должна быть соединена с защитным электропроводом (клетко-земляным проводом) с защитным клеммным заземлением.

- Не подвергать воздействию влаги.
- Не подвергать воздействию температуры выше 40°C и относительной влажности более 90%.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, лампы и лампы заводского производства, обеспечивающие их сохранность и защиту от повреждений.
- Класс защиты I. Цепь лампы должна быть соединена с защитным электропроводом (клетко-земляным проводом) с защитным клеммным заземлением.

Дата продажи
Страна изготовителя и подпись продавца

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, вміщена в даній інструкції, необхідна вам для правильного використання та зберігання до закінчення терміну експлуатації виробу.

Вимоги безпеки:

- Установлено і підтверджено сертифікація лампи виробника відповідно до законодавства України.
- Перед підключенням світильника необхідно переконатися, що технічні дані відповідають даним, вказаним на упаковці.
- Використання світильників за призначенням. Не використовувати на вулиці світильники, призначені для приміщень.
- Включення та вимкнення світильника повинно здійснюватися відповідним вимикачем, що відповідає вимогам безпеки.

- Не піддавати впливу вологи.
- Не піддавати впливу температури вище 40°C та відносної вологості понад 90%.
- Світильники транспортується в заводській упаковці, лампи та лампи заводського виробництва, що забезпечують їх збереження та захист від пошкодження.
- Клас захисту I. Ця схема повинна бути з'єднана з захисним електричним проводом (клетко-земляним проводом) з захисним клеммним заземленням.

- Не піддавати впливу вологи.
- Не піддавати впливу температури вище 40°C та відносної вологості понад 90%.
- Світильники транспортується в заводській упаковці, лампи та лампи заводського виробництва, що забезпечують їх збереження та захист від пошкодження.
- Клас захисту I. Ця схема повинна бути з'єднана з захисним електричним проводом (клетко-земляним проводом) з захисним клеммним заземленням.

Дата продажу
Страна изготовителя / подпись продавца